

Datum / Date : 20. prosince 2018/ 20th December 2018
Pro / To : Všichni zaměstnanci / All Employees
Od / From : Jiří Havlín
Oddělení / Dept.: Lidské zdroje / Human Resources
Předmět / Subject : Nevýrobní směny v lednu 2019/
Non-production shifts in January 2019

Vážení zaměstnanci,

už jsme vás informovali o třech nevýrobních dnech (středa 2. 1. – pátek 4. 1. 2019), které se týkají všech směn. Zaměstnanci obdrží náhradu mzdy ve výši 70 % průměrného výdělku.

Z důvodu dočasného omezení odbytu jsou další nevýrobní dny naplánovány od pondělí 14.1.2019 do pátku 18.1.2019. Bližší informace vám poskytnou vaši vedoucí a ti také určí, kteří zaměstnanci v uvedených dnech přijdou do práce. Oddělení Převodovkárny určí nevýrobní dny podle situace s odbytem výrobků pro KMS.

Stále čekáme na schválení výrobního plánu a čerpání celozávodní dovolené v roce 2019. S ohledem na složitou situaci se zaváděním nových modelů do výroby a plánování výrobních kapacit ve všech závodech Hyundai vás nyní, i přes naši snahu, nemůžeme o výsledku informovat. Očekáváme, že toto rozhodnutí budeme moci oznámit až v příštím roce. Děkujeme vám všem za pochopení.

Dear employees,

we have already informed you on the three non-production days (Wednesday 2nd January - Friday 4th January 2019) covering all shifts. Employees will receive wage compensation amounting 70% of average wage.

Due to the temporary limitation of sales, other non-production days are scheduled from Monday, 14th January 2019 till Friday, 18th January 2019. More information will be provided by your superiors. They will also suggest which employees will come to work in those days. Transmission department will determinate non-production days according to order volumes from KMS.

We are still awaiting the approval of the production plan and the term of company shutdown in 2019. Due to the difficult situation with introducing new models and global production capacity planning at all Hyundai plants, we cannot, despite our efforts, inform you on the result. We expect that we will be able to announce this decision next year. Thank you for your understanding.



Jiří Havlín
General Manager